



Finance Contract:	SERBIAN INLAND WATERWAY INFRASTRUCTURE Finance Contract between the Republic of Serbia and European Investment Bank (Official Gazette of the Republic of Serbia - International Contracts No. 02/2019)
MCTI reference:	404-02-00152/1/2019-2
Type of document:	Clarification No 36 to Tender Dossier
Number of pages:	2
Number of attachments:	-
Date:	September 11, 2020

Clarification No. 36 to TD

Volume 4, Section 2.1 – BoQ

QUESTIONS	ANSWERS
Question No 1 There are 6 pcs. of fire control panels and 6 pcs. of control keyboards in the BoQ. There are no separate keyboards in the graphic documentation. Is it an acceptable solution to offer fire control panels with integrated keyboards, or does it have to remain separate as it is in a bill of quantities?	Answer No 1 It is possible to offer a technical solution with fire control panels with integrated keyboards.
Question No 2 Can the fire alarm system in the administrative building be unique with one central device, or must it remain with 3 pcs. of fire central units, as stated in the project?	Answer No 2 Three panels are planned as there are three different users (Ministry of Interior, Customs and Administration).
Question No 3 Does the label "PPC cabinet" ("PPC orman") in the project documentation mean a fire control panel, or a fire detection system cabinet? What does the label	Answer No 3 The label "PPC cabinet" ("PPC orman") is a cabinet of dimensions e.g. 800x800x210mm for accommodation of PPC panel and other equipment such as power supply, etc. Alarm device ("Alarmni uredjaj") is another name for a fire control panel for addressable fire protection systems, also for



Republic of Serbia
Ministry of Construction,
Transport and Infrastructure
Project Implementation Unit

"Alarm device" ("Alarmni uredjaj") refer to?	some types of PPC it is a protruding part of the panel for loops longer than 2 km.
--	--

Question No 4

Could you please provide drawings/quantities for the following position from the BoQ - Item 15. ICT network and interior installations:

2.1	Relocation and protection of the existing TC infrastructure (copper cables, optic cables and TC (ducts)	flat rate	3
-----	---	-----------	---

Answer No 4

Available level of information from the conditions of Telekom Srbija a.d. number 171373 / 2-2018 from 22.05.2018. year issued for the purpose of obtaining location conditions did not allow the production of more detailed information on the quantities of existing TC infrastructure that will be endangered by the construction of the port terminal Smederevo. Through preparatory works, the Contractor in cooperation with Telekom should submit detailed drawings and quantities. Telekom needs to give its consent to a detailed technical solution for the relocation.